

Domstolens dom (andra avdelningen) av den 3 september 2014 (begäran om förhandsavgörande från Upper Tribunal (Tax and Chancery Chamber) – Förenade kungariket – Commissioners for Her Majesty's Revenue & Customs mot GMAC UK PLC

(Mål C-589/12) ⁽¹⁾

(Begäran om förhandsavgörande — Mervärdesskatt — Sjätte direktivet 77/388/EEG — Artikel 11 C.1 första stycket — Direkt effekt — Minskning av beskattningsunderlaget — Genomförande av två transaktioner som avser samma varor — Leveranser av varor — Bilar som sålts på avbetalning med äganderättsförbehåll men därefter återtagits och sålts på auktion — Rättsmissbruk)

(2014/C 395/10)

Rättegångsspråk: engelska

Hänskjutande domstol

Upper Tribunal (Tax and Chancery Chamber)

Parter i målet vid den nationella domstolen

Klagande: Commissioners for Her Majesty's Revenue & Customs

Motpart: GMAC UK PLC

Domslut

Artikel 11 C.1 första stycket i rådets sjätte direktiv 77/388/EEG av den 17 maj 1977 om harmonisering av medlemsstaternas lagstiftning rörande omsättningskatter – Gemensamt system för mervärdesskatt: enhetlig beräkningsgrund ska tolkas på så sätt att en medlemsstat, under sådana förhållanden som dem i det nationella målet, inte får förbjuda en skattskyldig person att åberopa den direkta effekten av den bestämmelsen med avseende på en transaktion, av det skälet att den skattskyldiga personen har rätt att åberopa bestämmelser i nationell lagstiftning med avseende på en annan transaktion som avser samma varor och att en kumulativ tillämpning av dessa bestämmelser skulle leda till ett skattemässigt sammantaget resultat som varken nationell lagstiftning eller sjätte direktivet 77/388, tillämpade var för sig på de två transaktionerna, leder till eller är avsedda att leda till.

⁽¹⁾ EUT C 71, 9.3.2013.

Domstolens dom (andra avdelningen) av den 4 september (begäran om förhandsavgörande från Finanzgericht Hamburg – Tyskland) – Simon, Evers & Co GmbH mot Hauptzollamt Hamburg-Hafen

(Mål C-21/13) ⁽¹⁾

(Begäran om förhandsavgörande — Handelspolitik — Antidumpningstull — Förordning (EG) nr 499/2009 — Giltighet — Importprodukter med ursprung i Kina — Import av samma produkt som avsänts från Thailand — Kringgående — Bevis — Bristande samarbete)

(2014/C 395/11)

Rättegångsspråk: tyska

Hänskjutande domstol

Finanzgericht Hamburg

Parter i målet vid den nationella domstolen

Klagande: Simon, Evers & Co GmbH

Motpart: Hauptzollamt Hamburg-Hafen